

WORLD TRADE ORGANIZATION

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/MA/43

13 January 1997

(97-0065)

Committee on Market Access

Original: English/
anglais/
inglés

SCHEDULE XLII - ISRAEL

Invocation of Paragraph 5 of Article XXVIII

The following communication, dated 23 December 1996, has been received from the Permanent Mission of Israel.

I have the honour to request you to notify the WTO Members that Israel reserves the right under Article XXVIII:5 of the General Agreement on Tariffs and Trade 1994 to modify Schedule XLII Israel during the three-year period commencing on 1 January 1997.

Comité de l'accès aux marchés

LISTE XLII - ISRAEL

Recours aux dispositions du paragraphe 5 de l'article XXVIII

La Mission permanente d'Israël a fait parvenir au Secrétariat la communication ci-après, datée du 23 décembre 1996.

J'ai l'honneur de vous demander de notifier aux Membres de l'OMC qu'Israël se réserve le droit, conformément aux dispositions du paragraphe 5 de l'article XXVIII de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce de 1994, de modifier la Liste XLII - Israël au cours de la période triennale commençant le 1er janvier 1997.

Comité de Acceso a los Mercados

LISTA XLII - ISRAEL

Recurso al párrafo 5 del artículo XXVIII

Se ha recibido de la Misión Permanente de Israel la siguiente comunicación, de fecha 23 de diciembre de 1996.

Tengo el honor de dirigirme a usted para solicitarle que notifique a los Miembros de la OMC que Israel se reserva, de conformidad con el párrafo 5 del artículo XXVIII del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994, el derecho de modificar su Lista XLII, durante el período trienal que dará comienzo el 1º de enero de 1997.